

FAMILLES D'ACCUEIL – NOTES AUX ETUDIANTS

Famille d'accueil veut dire que vous vivez dans une famille néo-zélandaise et que vous êtes traité(e) comme un member de la famille. La famille d'accueil sera amicable et vous assistera. Si vous voulez bien vivre cette experience, il est trés important que vous soyez vous aussi amical(e) et positif(ve).

Votre famille d'accueil vous procurera:

- *Petit déjiuner, dĭner du lundi au vendredi
- *Petit déjeuner, déjeuner, d'iner samedi, dimanche et jours fériés
- *Une chamber pour vous seul(e) avec chauffage en hiver
- *Serviettes de toilette, draps et couvertures
- *Une clé de la maison

Nous vous donnons, ci-dessous quelques informations et conseils qui vous aiderons à entrer de plein peids dans la vie néo-zélandaise

1. PARLEZ AVEC VOTRE FAMILLE D'ACCUEIL

Essayez de parler le plus possible avec votre famille d'accueil. Vous apprendrez l'anglais plus rapidement si vous le faites. N'attendez pas toujours qu'ils parlent les premiers. Soyez amical(e) et engagez vous meme la conversation.

2. LES FAMILLES D'ACCUEIL

S'il vous plait, ne comparez pas votre famille d'accueil avec les familles d'accueil des autres étudiants. Les familles d'acueil sont toutes différentes et quelques unes ont plus de temps et song plus qualifiées à aider les étudiants que d'autres. Toutes les familles d'accueil veulent que votre séjour soit des plus heureux en Nouvelle-Zélande.

3. L'HEURE DES REPAS

Soyez à l'heure aux repas. Si vous ne pouvez pas prendre le repas, s'il vous plait prévenez votre famille d'accueil 2 heures à l'avance.

Si vous n'aimez pas un aliment, ne le mangez pas. Mais rappelez-vous ceci, la partie la plus originale et amusante de vivre dans un pays étranger est de goûter à toutes sortes de mets. Dés votre arrivée, dites trés poliment à votre famille d'accueil quels sont les aliments que vous n'aimez pas.

Commencez à manger quand les parents de votre famille d'accueil commencent, pas avant. Attendez que tout le monde ait fini de manger avant de vous lever de

table. En Noueille-Zélande, la politesse veut que l'on remercie à la fin de chaque repas la personne qui a cuisinée.

Normalement, les familles prennent le diner ensemble, mais pas toujours le petit déjeuner, car faute de temps.

Dites "excusez-moi" si vous devez vous lever de table pendant le repas.

4. L'ALCOOL

C'est la loi en Nouvelle-Zélande, les personnes agées de moins de 18 ans, ne peuvent consommer de boissons alcoolisées dans les établissement tels que les bars, brasseries, hotels, excepté si elles sont accompagnées par un des parents ou d'un tuteur. Si vous avez 20 ans et plus et que vous souhaitez vous rendre dans un bar, une brasserie ou une boîte de nuit, s'il vous plait discutez en avec les parents de votre famille d'accueil et prenez leur avis.

LE TABAC

Beaucoup de néo-zélandais sont fermement opposés au tabagisme II est illegal de vendre des cigarettes aux personnes de moins de 16 ans. Si vous désirez fumer, s'il vous plaît allez dehors meme en hiver. Fumer dans votre chamber est strictement interdit.

6. LE TELEPHONE

S'il vous plait, ne parlez pas plus de 10 à 15 minutes. Si le telephone familial est aussi un telephone de société, ne parlez pas plus de 5 minutes. Demandez à vos amis(es) de ne pas vous appeler après 21 heures, la plupart des familles sont déjà couchees. Toutes communications téléphoniques ou P.C.V. ne peuvent être passés qu'avec l'accord de la famille d'accueil et sont à payer à celle-ci.

7. TRAVAUX MENAGERS

Vous devez vous attendre à aider aux tâches ménagères, puisque vous êtes maintenant un membre de la famille et non un(e) invite(e). Vous devez aider à laver et essuyer la vaisselle, faire votre lit, ranger votre chambre et nettoyer la douche ou la baignoire après l'avoir utilisée. La famille d'accueil pourra vous demander de l □aider pour d'autres travaux ménagérs. Si une personne de la famille est en train déffectuer des travaux domestiques, il est poli de lui offrir votre aide, si vous êtes libre, bien sûr.

8. LAVAGE DES VETEMENTS PERSONNEL

Vous devez vous attendre à laver votre proper linge mais votre famille d'accueil peut vous offrir de le laver avec le leur. S'il vous plait, demandez à votre famille d'accueil si vous pouvez utiliser le lave linge. Vos serviettes de toilette et vos draps seront laves par votre famille d'accueil.

9. SALLE DE BAIN ET TOILETTE

La majorité des néo-zélandais préférent la douche au bain, cela est plus rapide et bien moins onéreux. Cela revient cher de chauffer l □eau. Si vous désirez prendre un bain, remplissez la baignoire qu'au 1/3 ou ½. Si vous utilisez plus d'eau chaude qu'indiqué précédemment, il n'en restera pas assez pour le reste de la famille et vous ne deviendrez pas très populaire. En Nouvelle-Zélande la personne qui prend un bain se savonne et se rince dans la meme eau. Si vous voulez prendre un bain dans le style japonnais, remplissez la baignoire avec trés peu d'eau, savonnez-vous,

puis changez l'eau. Remplissez à nouveau avec de l'eau chaude et rincez-vous. Rappelez-vous que peut être d'autres personnes attendant d'utiliser la salle de bain. Essayez de ne pas répendre trop d'eau sur le sol de celle-ci. Laissez la porte de la salle de bain ouverte lorsque vous sortirez. Il est d'usage de laisser la porte des toilettes entrouverte lorsque vous en sortez. Cela indique qu'elles sont libres.

10. POUR LES ETUDIANTS (E) AGES(E) DE MOINS DE 18 ANS HORAIRES: du dimanche au jeudi, vous devez être rentré (e) à la maison à 18 heures. Du ventredi au samedi, vous devez être rentré (e) à la maison à 23 heures. Si vous désirez rentrer plus tard, vous devez demander la permission à votre famille d'accueil

SEJOUR D'UNE NUIT: si vous souhaitez rester une nuit ou un week-end avec des amis(e), vous devez demander la permission à votre famille d'accueil. En cas d'urgence, ceux-ci devront connaître le nom, l'adresse, et le numéro de telephone des personnes où vous séjournez.

11 – LES PROBLEMS

Quelques soient les problèmes, même mineurs, s'il vous plait discutez-en avec un membre de l'établissement ou votre conseillère. Nous vous écouterons toujours et essaieront de vous aider, dans la mesure de nos moyens. Si le problème est sérieux et ne peut être résolu, meme après en avoir débattu entre vous et votre famille d'accueil, nous vous changerons très probablement de famille, sans frais supplémentaire.

12 – LE LANGAGE

Essayez de ne pas parler votre proper langue avec d'autres étudiants de meme orgine que vous devant votre famille d'accueil ou d'autres néo-zélandais.

13 - LES MANIERES NEO-ZELANDAISES

Parce que nous n'aimons pas être guindés et conventionnels nous vous paraîtrons parfois désinvoltes. Vous penserez par moment, que certains d'entre nous ne sommes pas toujours polis mais nous essayons juste d'être détendus et amicaux avec vous.

Notre sens de l'humour et nos plaisanteries seront difficles à comprendre, surtout les premiers temps. Presque toujours, nous disons "S'il vous plait" quand nous demandons quelque chose et "Merci"quand quelqu'un nous a donné ou a fait quelque chose pour nous. Vous trouverez certainement que nous employons "S'il vous plait" et "Merci"bien souvent.

Rappellez-vous que la plupart des néo-zélandais sont très amicaux et sociables. Ils apprécient beaucoup les rencontres avec des personnes étrangères, des diverses parties du monde.

QUE VOTRE SEJOUR SOIT DES PLUS PLAISANT.



Homestay Contract between RELA and Student

I understand that

- 1. I must pay my homestay fee to RELA at least two weeks in advance.
- 2. I cannot change my RELA Homestay unless RELA Management agrees that I have a good reason.
- 3. If RELA Management does not accept my reason and I still want to change, I understand I will need to pay another \$250 placement fee.
- 4. I need to give one week's notice if I want to change or leave my RELA Homestay. I need to tell the RELA Management and my homestay family. If I do not do this, I will be charged for one extra week.
- 5. If I am going to be away from my RELA Homestay overnight, I won't get a refund for this time.
- 6. If I leave my RELA Homestay for a holiday, and if I want to return to my homestay, a \$30 retainer fee will be charged per week. This must be paid to RELA before I leave for my holiday.
- 7. If I stay in my Homestay during my holiday, I will need to pay \$230 as usual.
- 8. If I stay in my RELA Homestay while on holiday from RELA, and if RELA gives me an extension on my study, I must pay \$230 for the extra week of homestay.
- 9. If I leave RELA to attend another school or to work in Rotorua, I cannot stay in my RELA Homestay.
- 10. I accept that if I wish to change my homestay, there may not be a homestay available and I may need to stay in a motel, hotel or hostel.

| Signed: | | | |
|---------|--|--|--|
| | | | |
| Student | | | |